

TABLE DES MATIÈRES

AVANT-PROPOS	5
INTRODUCTION	21
Homélie du Père Eugraph pour le dixième anniversaire de la restauration du rite des Gaules	21
LA SAINTE MESSE SELON L'ANCIEN RITE DES GAULES COMMENTAIRE DU PÈRE EUGRAPH KOVALEVSKY DE 1956	25
I. Saint Germain, patron de notre liturgie	26
1) Les lettres de saint Germain	26
2) De l'authenticité des lettres de saint Germain	31
3) Du patronage des saints	35
4) Du patronage de notre liturgie par saint Germain de Paris	39
CONCLUSION.....	42
II. La sainte messe selon l'ancien rite des Gaules	43
1) De l'unité universelle de la liturgie	43
2) De la multitude des rites dans l'unité	46
3) Du principe formel ou structural.....	50
4) Critère de l'unité spirituelle.....	53
5) Remarque sur l'hymne de l'offertoire	58
III. La compénétration des divers rites	59

TABLE DES MATIÈRES

RAPPORT DE LA COMMISSION LITURGIQUE DE L'E.C.O.F. DE 1968 AU PATRIARCAT DE ROUMANIE 67

CHAPITRE 1 : APOLOGIE DU PRINCIPE DE LA DIVERSITÉ DES RITES DANS L'UNITÉ DE LA FOI..... 68

- I. Terminologie 68
- II. Notre credo 69
- III. Liberté dans la tradition 70
- IV. Nouvelle forme d'uniatisme 70
- V. Diversité des rites 71
- VI. La voix apostolique 72
- VII. La voix patristique 73
- VIII. Messe de saint Pierre 79
- IX. La voix des conciles 80
- X. Y a-t-il unité de rite dans l'Église d'Orient 87
- XI. Orthodoxie occidentale..... 88
- XII. Conclusion..... 91

CHAPITRE 2 : DU RITE OCCIDENTAL ET DE SA CELEBRATION PAR L'E.C.O.F..... 93

- Introduction..... 93
- I. L'année liturgique..... 94
 - 1) Avent 95
 - 2) Noël et Temps de Noël 97
 - 3) Théophanie 97
 - 4) Sainte Rencontre..... 98
 - 5) Carême..... 98
 - 6) Dimanche des Rameaux 100
 - 7) Semaine Sainte 100
 - 8) Pâques, Fête des Fêtes 102
 - 9) Rogations..... 103

10)	Ascension et Pentecôte	105
11)	Transfiguration de Notre Seigneur	105
12)	Assomption.....	106
13)	Tous les saints.....	106
II.	Le Sanctoral.....	106
III.	Le jeûne	108
IV.	Le lectionnaire	108
V.	Orologion (Office Divin).....	109
VI.	La liturgie eucharistique et le Missel.....	112
CHAPITRE 3 : LE RITE DES GAULES DANS LE RITE OCCIDENTAL.....		119
Introduction.....		119
I.	Ecclésiologie orthodoxe.....	119
II.	Qualité traditionnelle du rite des Gaules.....	120
III.	Parenté de la divine liturgie des Gaules avec celle de saint Jean Chrysostome	122
IV.	Noblesse apostolique et patristique du rite des Gaules	125
V.	Témoignages ou « consensus ecclesiae »	126
CHAPITRE 4 : APPORTS ORIENTAUX DANS LA LITURGIE SELON L'ANCIEN RITE DES GAULES		130
I.	Légitimité de la compénétration des rites	130
II.	Mode de compénétration	131
III.	L'année liturgique.....	132
IV.	La divine liturgie	133
CHAPITRE 5 : LES SOURCES		136
I.	Définition.....	136
II.	Documents	138
III.	Historique de l'étude du rite des Gaules.....	143

TABLE DES MATIÈRES

IV.	Restauration du rite des Gaules dans l'Orthodoxie	146
V.	Méthode de restauration	151
VI.	Conclusion.....	152

RAPPORT DE LA COMMISSION ROUMAINE 154

LA DIVINE LITURGIE SELON SAINT GERMAIN DE PARIS 162

I.	Préparation de la Sainte messe	162
1)	Confiteor.....	162
2)	Habillement	164
3)	Prothèse	164
II.	Synaxe générale ou messe des Catéchumènes.....	166
1)	Oratio ad praelegendum (introït)	166
2)	Lectures	167
3)	Homélie	170
4)	Litanie pour l'Église	170
III.	Synaxe eucharistique ou messe des Fidèles	172
1)	Credo	172
2)	Offertoire	173
3)	Diplyques.....	175
4)	Post nomine	176
5)	Baiser de paix	177
6)	In Pacem	177
7)	Canon eucharistique	177
8)	Fraction du pain.....	180
9)	Prière dominicale.....	181
10)	Immixtion	181

LA RESTAURATION DE L'ANCIEN RITE DES GAULES

11) Bénédiction.....	182
12) Communion	182
13) Post communion	184
14) Oraison sur le peuple	185
15) Renvoi.....	185
ANNEXES.....	187
I. Décret du Patriarcat de Moscou.....	187
II. Lettre du Patriarche Serge à la Confrérie Saint-Photius 196	
III. Schémas comparés des structures de la liturgie eucharistique selon saint Jean Chrysostome & selon saint Germain de Paris	200
TABLE DES MATIÈRES	204